

**A. Rimbaud – Compte-rendu du Conseil d'Établissement 1**  
**du jeudi 16 novembre 2017, 18h30**  
Salle permanence / Vie Scolaire

La séance ouvre à 18h37.

Excusés : Philippe Boncour (COCAC), Coline Darmois (représentante des élèves), Nicolas Clementz (Coordonnateur AES).

1.Nomination du (de la) secrétaire de séance (administration, enseignant ou parent d'élève) : administration : Iris Tam Tsi – Annie Guillotin

NB : L'administration a proposé au conseil d'école du 14/11/2017 et également au conseil d'établissement , de modifier le système en cours en assumant intégralement la rédaction des trois compte-rendus annuels.

Il est toutefois rappelé qu'un compte-rendu ne peut être publié que lorsqu'il a été validé en majorité par les représentants élus.

2.Approbation de l'ordre du jour du Conseil d'Établissement 1 : *oubli d'approbation*

3.Approbation du compte-rendu du Conseil d'Établissement 3 du lundi 19/06/2017 : *oubli d'approbation*

#### **4.Vie de l'école :**

##### **•Informations générales**

Calendrier scolaire en cours : journée du Maulid modifiée et portée au 01/12 au lieu du 15 ou 16/12 selon le calendrier des fériés initialement publié par l'administration tanzanienne. La date du Forum des métiers est par conséquent également différée au 08/12/2017.

##### **•AES :**

En l'absence du coordonnateur AES, Alex Genet lit le bilan de rentrée qui lui a été transmis par l'intéressé :

- effectif de 12 élèves par Étude Surveillée : maintenu
- 5 AES culturelles sur 11 créneaux
- 9 AES sportives sur 17 créneaux horaires différents proposés
- Des matches amicaux organisés régulièrement contre d'autres écoles
- La très grande majorité des AES (sauf une) est animée en français cette année.

##### **• Points des élèves**

- Dysfonctionnement de certaines toilettes (serrures) et lavabo garçons : ces questions de maintenance sont à adresser directement et sans attendre à l'administration via la Vie Scolaire pour résolution rapide.
- Une pelouse est demandée sur le terrain de football où des personnes se blessent : le terrain n'appartient pas à l'école. Entretien régulier mais une nature du sol qui génère des remontées de cailloux. Entretien d'une pelouse serait astreignant – piétinement, et arrosage n'autorisant pas l'utilisation du terrain à tout moment. Fermer le terrain régulièrement réduirait l'espace de jeu disponible pour les élèves.
- Panier du terrain de basket : doit être refait. Nécessité d'un revêtement adapté, les devis ont été reçus en fin d'année scolaire. La couverture du terrain a également été demandée en raison de l'ensoleillement. Cependant, un questionnement du comité de gestion sur la pertinence de cela est évoqué par le trésorier, la forte densité des élèves sur le campus actuel n'étant pas amenée à perdurer. Couverture en toile ?
- Vestiaires : espace insuffisant pour l'instant en l'absence de salle disponible.
- Dysfonctionnement d'un tiers des ordinateurs de la salle informatique. Les routeurs en place et la connexion restent très instables (car en wifi). Sur le nouveau campus, la connexion sera câblée.
- Il faudrait former des personnes aux premiers secours pour l'établissement. Les élèves s'adressent systématiquement à Bernadette Mandé, qui n'y suffit pas. En l'absence de disponibilité des personnes ayant une formation aux premiers secours dans l'établissement, Bernadette Mandé reste la personne référente.

La création d'un poste d'infirmière, si jugée nécessaire, doit faire l'objet d'une demande auprès du comité de gestion. La médecine scolaire, à l'école A.Rimbaud comme en école publique française, est assurée par une visite médicale annuelle (GS, CM2, 3ème) du médecin agréé par l'ambassade. En termes de premiers secours, Bernadette Mandé est présente sur Oysterbay. Sur le nouveau campus, un espace infirmerie sera dédié. Les produits autorisés sont très peu nombreux et aucun personnel n'est autorisé à administrer quelque médicament que ce soit.

## •Règlement intérieur (RI):

- Amendements nécessaires ?

En conseil d'école, il a été rapporté que la carte d'identité scolaire n'apparaît pas dans le RI.

**Extrait du compte-rendu du CE 1 du 14/11/2017 :** « Carte de sortie scolaire : le RI n'est pas à jour concernant l'introduction et le fonctionnement de cette carte, mise en œuvre a posteriori. A noter cependant qu'un règlement accompagnant la délivrance des cartes d'identité existe. »

Anne Durival revient sur un point discuté en conseil d'école concernant les droits et devoirs des professeurs, ne figurant pas dans le règlement intérieur.

**Cf. le compte -rendu du CE1 du 14/11/2017 :** « 4. Vie de l'école – Règlement intérieur »

Plus spécifiquement, il s'agit selon la représentante de l'élémentaire, d'un manquement des enseignants à faciliter l'accès aux devoirs en cas d'absence d'un élève, avec une disparité selon les classes en cas d'absence. (Ceci concernerait le primaire, puisque les devoirs du secondaire sont parallèlement au cahier de texte ou agenda de l'élève publiés sur Pronote.)

Il est toujours possible de contacter un enseignant, soit via l'administration / secrétariat (headoffice) soit via le cahier de liaison de l'élève. Les enseignants sont généralement très coopératifs avec les familles qui suivent leurs enfants. Le problème est inversement davantage problématique quand ce n'est pas du tout le cas et que l'absentéisme est préjudiciable aux enfants. La direction transmettra cependant à l'équipe ce problème à nouveau évoqué en conseil d'établissement et la nécessité de traiter favorablement la demande de transmission des devoirs en raison d'une absence excusée / justifiée d'un élève. Une modification du RI sur le sujet n'est cependant pas à considérer.

- Téléphones portables : ils sont interdits dans l'établissement et doivent demeurer éteints dans son enceinte.

- Conseil d'école / conseil d'établissement : les différentes attributions des deux conseils font l'objet d'un rappel en début d'année, lors de l'élection des représentants de parents d'élèves et des personnels de l'établissement.

Le conseil d'école ne concerne que l'école primaire (gestion des écoles maternelle et élémentaire, vie éducative, pédagogie, rythme scolaire...), avec un représentant par classe pour les enseignants et les parents. Il a été mis en œuvre sur demande de l'AEFE sous la direction d'A.Cutanda. L'école primaire possède en effet la majorité de l'effectif de l'établissement.

Le conseil d'établissement (Conseil d'administration en France) se tient en aval du conseil d'école et traite également des points spécifiques au secondaire, à l'administratif, aux ressources humaines et au financier. Les points évoqués en conseil d'école ne sont normalement pas évoqués à nouveau en conseil d'établissement.

Un projet de réalisation d'une vidéo avec les lycéens est proposé : son objectif vise à expliquer autrement ce que sont les différentes instances de gouvernance de l'établissement, et notamment à lever la confusion généralement existant entre les rôles du comité de gestion et des conseils d'école/d'établissement. Le Trésorier, Laurent Brillatz, donne son accord à l'achat d'un trépied pour caméra, pour la réalisation de ce projet ; le professeur de philo, Anko Ordonez, fournira le matériel professionnel et son temps en bénévolat, et conservera le trépied après réalisation.

## •Situation des effectifs :

- 333 (déclaration enquête de rentrée 2017-2018) → La Participation Financière Complémentaire (PFC) AEFE est actuellement de 6 % par établissement.

PFC 2018: information à destination des chefs d'établissement et comités de gestion en provenance de l'AEFE. Les coupes budgétaires connues par l'AEFE vont induire une hausse de 3 points de cette PFC, à 9 % pour l'année à venir. Impact pour l'école de 73 000 € annoncé par Erwan Hanlée, RAF. Pour 2019, le PFC passerait à 7,5 % pour revenir ensuite à 6% dans les années suivantes.

L'AEFE a dû fermer 180 postes dans le monde (100 de résidents et 80 d'expatriés) dont 56 pour l'Afrique. Pas de fermeture de postes AEFE à la rentrée prochaine pour notre école, qui conserve les 7 postes de résident dont elle dispose.

Implication pour le moyen terme : diminution du nombre de professeurs formés titulaires enseignant à l'étranger et, en conséquence, difficultés de recrutement à venir.

## •AEFE (Agence pour l'Enseignement Français à l'Etranger)

- Signature de la nouvelle convention AEFE par le président du comité de gestion M. Habib Mahlouji et l'ambassadrice M<sup>me</sup> Malika Berak en date du 30/10/2017.

### •Actualités pédagogiques :

- Projets pédagogiques pluridisciplinaires 2017-2018 :

→ « Projet La Réunion », classe de 3ème et professeurs Van Nguyen et Caroline De Dobbeleer  
Budget : 12 000 USD, 50 % établissement, 50 % familles, 200 USD du Comité d'événement + actions d'auto-financement avant la réponse du comité de gestion.

Quand un projet est monté par les enseignants, un budget prévisionnel doit être établi pour le chef d'établissement puis une fois obtenu le feu vert du comité de gestion, les actions de communication peuvent être entreprises. Cf Note de service « Procédure de mise en œuvre d'une sortie scolaire » adressée aux enseignants à cet effet.

### •Reconduits :

→ Classes de découverte 4ème-2nde en France : programme et budget ; communication à venir.

Dates prévisionnelles : du samedi 07/04 au samedi 14/04/2018

L'institutionnalisation de ce projet fait que les 2<sup>nde</sup> ont déjà bénéficié de ce voyage. Le programme commun en place pour les 2 classes est donc à partir de cette année en partie différencié avec des temps d'activités en commun et d'autres plus spécifiques par classe.

Pour le prestataire, la dissociation des deux groupes implique une autre organisation (notamment les tarifs de groupe peuvent se trouver impactés). L'augmentation du budget lié à ce fonctionnement nécessaire devrait demeurer marginale.

→ Autres sorties ? : à venir.

- Prix littéraire Kitabu (partenariat BCD Arthur Rimbaud / BCD Denis Diderot de Nairobi/ BCD Gustave Eiffel de Maputo / Ecole des Grands Lacs de Kampala). Les livres ne sont arrivés qu'aux congés de la Toussaint cette année, le coup d'envoi est donc lancé plus tard que d'habitude.

- Francophonie - partenariat école française A R / Alliance Française (pédagogique et culturel).

- Politique des langues ; langue du pays d'accueil ; certifications :

Ce point concernant strictement l'école élémentaire a été largement discuté en conseil d'école et n'a pas vocation à être repris en conseil d'établissement ainsi que cela l'avait été précisé en séance.

**Cf. le compte-rendu du CE1 du 14/11/2017 « Politique des langues » .**

Anne Durival revient néanmoins sur le dispositif d'enseignement des langues vivantes mis en œuvre à l'école élémentaire à compter de la rentrée 2017-2018, soient sur les 3 heures dédiées à l'Anglais, 2 heures d'EMILE et 1 heure de Langue Vivante Étrangère 1 (LVE1) Anglais.

Pas de politique des langues standardisée dans le réseau AEFÉ mais une volonté commune de développer au mieux l'apprentissage et la pratique des langues. Chaque établissement adapte et fait évoluer sa politique des langues en fonction de l'analyse, par l'équipe enseignante, de la situation de son public scolaire. La mise en place de 2 heures d'EMILE / 1 heure LVE1 à A. Rimbaud s'est définie dans ce contexte-là, en concertation pédagogique réunissant les divers protagonistes impliqués à ce sujet (professeurs des écoles, d'Anglais, Conseiller pédagogique en Langues Vivantes Étrangères, Inspecteur de l'Éducation Nationale et Directrice).

Le dispositif mis en place a vocation à être questionné par l'équipe pédagogique qui en a les prérogatives professionnelles. L'information pédagogique est partagée en temps voulu en conseil d'école ou d'établissement.

Le Trésorier rappelle en lecture que le conseil d'école ou d'établissement sont consultés pour avis sur divers sujets qu'il énumère. A ce titre il est possible de rediscuter le dispositif « Politique des langues » mis en œuvre.

La Directrice précise qu'un document (joint en annexe à ce compte-rendu) et communiqué aux parents d'élèves en amont des élections, synthétise la composition et les attributions de ces deux instances. Si les avis des uns et des autres peuvent tout à fait s'exprimer dans ces réunions, les prérogatives pédagogiques des enseignants demeurent intactes. Qui plus est, l'équipe projette et agit a fortiori avec la volonté d'apporter vraiment à tous les élèves auxquels elle enseigne.

### •Orientation :

- Mission de Claudie Maunoury, Conseillère d'Orientation SORES AEFÉ du lundi 27 au mercredi 29/11/2017 : projetée il y a deux ans, dans le cadre de la mise en place du Parcours Avenir pour les élèves du collège et lycée et de l'admission

post-bac pour ces derniers.

Entretiens individuels (1<sup>ère</sup> et Terminale), ateliers d'orientation (3<sup>ème</sup> et 2<sup>nde</sup>) avec C. Maunoury, conférence pour les parents des élèves de la classe de 4<sup>ème</sup> à celle de Terminale.

- Développement des ressources acquises en orientation : abonnement à GPO collège et lycée, kiosque documentation ONISEP, extension de l'ouverture de la bibliothèque / centre de documentation jusqu'à 17h00 du lundi au vendredi à destination, notamment des lycéens.

Élèves et parents ont reçu identifiant et mot de passe pour accéder à GPO. Les élèves l'ont découvert avec le PRIO (Personnel Ressources Informations et Orientation), Antoine Juigner.

- Caravane Campus France Tanzanie, courant mars 2018, classes concernées : 4<sup>ème</sup>, 3<sup>ème</sup>, lycée.

#### •Formation continue (FC) :

18 stagiaires FC pour Arthur Rimbaud en 2017-2018 hors séminaires AEFÉ du RAF et du Chef d'établissement et un stage sécurité AEFÉ (chef d'établissement + référent sécurité : Alex Genet).

### 5. Administration :

#### •Actualités :

- AEFÉ: les 450 000 euros de subvention obtenus de l'Agence en 2016 en soutien au projet immobilier en cours devraient être entièrement recouverts cette année (100 000 euros gelés dans l'attente de la signature de la nouvelle convention).

- Réception du nouveau campus primaire : date prévisionnelle 30/04/2018.

- Projet d'équipement du nouveau campus (Manutan collectivités France) : projection des équipements envisagés présentée en Conseil d'école. Budget prévisionnel en l'état actuel : 274/275 000 € (qui doit être validé par le comité de gestion). La Directrice indique qu'il faudrait que les devis soient signés avant la fin de l'année, pour que les conteneurs arrivent début mai après la livraison du nouveau campus (temps nécessaire au dédouanement à prendre en compte).

#### •Ressources Humaines :

- 2017-2018 : remplacement de Beatrice Musoke, comptable démissionnaire depuis la rentrée 2016-2017.

Le Trésorier du comité de gestion indique qu'un nouveau comptable est recruté à partir du 01<sup>er</sup> janvier 2018. Les termes du contrat sont définis mais il n'est pas encore signé.

- Préparation 2018-2019 :

Anticipation des besoins en personnels pour le nouveau campus primaire (temps périscolaire) et le pôle Vie Scolaire secondaire Oysterbay (recrutement d'un(e) Conseiller Principal d'Éducation expérimenté(e) au regard du système français, en contrat local) sachant que Bernadette Mandé prendra en charge notamment, la responsabilité et la gestion du temps périscolaire au primaire. En outre, il faudrait appointer des personnes pour prendre en charge ce temps – notamment pause méridienne et avant AES. Possibilité de recours aux intervenants chargés des AES ?

Selon les effectifs prévisionnels ouverture(s) de classe/poste Professeur(s) des Ecoles (PE), évolution de la structure lycée (séries ES, S, L ?). L'école dispose potentiellement du cursus complet de la maternelle au lycée et baccalauréat. Le passage en homologation directe du lycée exigera d'autres dispositions.

#### •Comptabilité et gestion / information du conseil d'établissement quant aux :

- Bilan / compte financier (COFI) 2016 : en cours de finalisation, précise le Trésorier. Le COFI 2017 sera également à renseigner sous peu.

- Préparation du budget 2018 (EPRD) : projection de 2,3 millions (dont 1,4 million de rémunération du personnel). À noter l'impact budgétaire important des professeurs étrangers (eu égard aux exonérations de taxe consenties aux professeurs français selon l'accord de coopération existant entre la France et la Tanzanie).

Cependant, la nécessité d'un professeur de langue natif dans la langue enseignée est d'un avis commun aux parents d'élèves et à la partie pédagogique, un prérequis pour exercer dans le réseau des écoles françaises à l'étranger, notamment à un public expatrié.

Économie sur le coût du loyer de Msasani renégocié par le comité de gestion, dans le contexte actuel de réduction des loyers à Dar es Salaam. Amortissements liés à des investissements supplémentaires. Bénéfice prévisionnel : + 200 000 €.

Le Trésorier signale cependant qu'un problème de trésorerie peut arriver à se poser, notamment en raison de la TVA qui est actuellement à avancer et dont on ne sait pas encore quand et si elle sera reversée à l'établissement (selon l'accord

de coopération). Impact possible sur la commande Manutan prévue.

- Commande de vêtements via l'école (polos au nom de l'enfant avec logo de l'école) : un parent d'élève demande que soit effectuée une commande de polos pour achat possible par les élèves de l'établissement.  
La mise en œuvre d'une commande nécessite de l'organisation et du suivi que l'équipe administrative restreinte actuelle, dans un contexte de fin de trimestre n'a pas les moyens d'assurer.

#### •Maintenance de l'établissement

- Makuti détérioré du terrain de football : l'image de l'établissement pâtit de ce makuti détérioré laissé sous le nouveau revêtement (une simple bande de filet). Rénovation à reconsidérer.  
- Balançoires : les portiques désormais sans balançoires devront être retirés dans les meilleurs délais. La densité d'élèves présents sur le campus ne permet pas d'envisager de les rééquiper. Cela génère un problème de sécurité certain et à éviter. Décision unanimement approuvée par le conseil.

#### •Point sécurité :

- Exercices d'entraînement : évacuation ou confinement sur place (risque d'intrusion) PPMS. Aux enseignants : les exercices doivent être effectués comme la réalité, avec rapidité.

#### • Communication

- Iris Tam Tsi, personnel en charge de la collecte, rédaction et publication des articles (Lettre d'information, site Internet, page Facebook de l'établissement).  
- Nouveau site Internet à venir : prestataire appointé par le comité de gestion en 2016-2017, maquette en cours.  
Communication à double sens AFDAR : la publicité faite à l'AFDAR par l'école dans le cadre du partenariat doit donner lieu à un échange de visibilité bénéficiant aussi à l'école, indiquent Laurent Brillatz et Anne Durival.

#### •Actualités événementielles :

- Échéancier du 1<sup>er</sup> trimestre (en cours) et événements de l'année 2017-2018 :  
•Kermesse / Funday : samedi 18/11/2017 de 9h00 à 14h00.  
•Fête de Noël, vendredi 22/12/2017. Départ en vacances pour le primaire et secondaire, 13h00  
•Carnaval, vendredi 23/02/2018.  
•Semaine de la francophonie (samedi 17/03 au dimanche 25/03/2018)  
•Vendredi 26/05/2018(? date à confirmer), cross de la solidarité.  
•Spectacle de fin d'année « Little theater », vendredi 29/06/2018 (primaire et 6ème).

Séance clôturée à 21h05.